



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Economic Statement Implementation Act, 2020

Loi d'exécution de l'énoncé économique de 2020

S.C. 2021, c. 7

L.C. 2021, ch. 7

Current to September 22, 2021

À jour au 22 septembre 2021

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

Inconsistencies in Acts

(2) In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 22, 2021. Any amendments that were not in force as of September 22, 2021 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

Shaded provisions in this document are not in force.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Incompatibilité – lois

(2) Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 22 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 22 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Les dispositions ombrées dans ce document ne sont pas en vigueur.

TABLE OF PROVISIONS

An Act to implement certain provisions of the economic statement tabled in Parliament on November 30, 2020 and other measures

	Short Title
1	Short title
	PART 1
	Income Tax Act
	Amendments to the Act
	Related Amendment to the Children's Special Allowances Act
	PART 2
	Canada Student Loans Act
	PART 3
	Canada Student Financial Assistance Act
	PART 4
	Apprentice Loans Act
	PART 5
	Food and Drugs Act
	Amendments to the Act
	Coming into Force
11	October 2, 2020
	PART 6
	Payments
12	Payment — requisition of Minister of Economic Development and Official Languages
13	Payments — requisition of Minister of Health

TABLE ANALYTIQUE

Loi portant exécution de certaines dispositions de l'énoncé économique déposé au Parlement le 30 novembre 2020 et mettant en œuvre d'autres mesures

	Titre abrégé
1	Titre abrégé
	PARTIE 1
	Loi de l'impôt sur le revenu
	Modification de la loi
	Modification connexe à la Loi sur les allocations spéciales pour enfants
	PARTIE 2
	Loi fédérale sur les prêts aux étudiants
	PARTIE 3
	Loi fédérale sur l'aide financière aux étudiants
	PARTIE 4
	Loi sur les prêts aux apprentis
	PARTIE 5
	Loi sur les aliments et drogues
	Modification de la loi
	Entrée en vigueur
11	2 octobre 2020
	PARTIE 6
	Paiements
12	Paiement — ministre du Développement économique et des Langues officielles
13	Paiement — ministre de la Santé

14 Payment — requisition of Minister of Employment and Social Development

PART 7

Borrowing Authority Act

Amendments to the Act

Related Amendment to the Financial Administration Act

SCHEDULE

14 Paiement — ministre de l'Emploi et du Développement social

PARTIE 7

Loi autorisant certains emprunts

Modification de la loi

Modification connexe à la Loi sur la gestion des finances publiques

ANNEXE



S.C. 2021, c. 7

L.C. 2021, ch. 7

An Act to implement certain provisions of the economic statement tabled in Parliament on November 30, 2020 and other measures

Loi portant exécution de certaines dispositions de l'énoncé économique déposé au Parlement le 30 novembre 2020 et mettant en œuvre d'autres mesures

[Assented to 6th May 2021]

[Sanctionnée le 6 mai 2021]

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

Short Title

Short title

1 This Act may be cited as the *Economic Statement Implementation Act, 2020*.

Titre abrégé

Titre abrégé

1 *Loi d'exécution de l'énoncé économique de 2020*.

PART 1

R.S., c. 1 (5th Supp.).

Income Tax Act

Amendments to the Act

2 [Amendments]

3 [Amendments]

4 [Amendments]

1992, c. 48, Sch..

Related Amendment to the Children's Special Allowances Act

5 [Amendments]

PARTIE 1

L.R., ch. 1 (5^e suppl.).

Loi de l'impôt sur le revenu

Modification de la loi

2 [Modifications]

3 [Modifications]

4 [Modifications]

1992, ch. 48, ann..

Modification connexe à la Loi sur les allocations spéciales pour enfants

5 [Modifications]

PART 2

R.S., c. S-23.

Canada Student Loans Act

6 [Amendments]

PART 3

1994, c. 28.

Canada Student Financial Assistance Act

7 [Amendments]

PART 4

2014, c. 20, s. 483.

Apprentice Loans Act

8 [Amendments]

PART 5

R.S., c. F-27.

Food and Drugs Act

Amendments to the Act

9 [Amendments]

10 [Amendments]

Coming into Force

October 2, 2020

11 Section 9 is deemed to have come into force on October 2, 2020.

PARTIE 2

L.R., ch. S-23.

Loi fédérale sur les prêts aux étudiants

6 [Modifications]

PARTIE 3

1994, ch. 28.

Loi fédérale sur l'aide financière aux étudiants

7 [Modifications]

PARTIE 4

2014, ch. 20, art. 483.

Loi sur les prêts aux apprentis

8 [Modifications]

PARTIE 5

L.R., ch. F-27.

Loi sur les aliments et drogues

Modification de la loi

9 [Modifications]

10 [Modifications]

Entrée en vigueur

2 octobre 2020

11 L'article 9 est réputé être entré en vigueur le 2 octobre 2020.

PART 6

Payments

Payment — requisition of Minister of Economic Development and Official Languages

12 (1) There may be paid out of the Consolidated Revenue Fund for the fiscal year ending on March 31, 2021, on the requisition of the Minister of Economic Development and Official Languages, a sum not exceeding \$206,700,000 to the regional development agencies for the Regional Relief and Recovery Fund.

Definition of *regional development agencies*

(2) For the purpose of subsection (1), *regional development agencies* means

- (a) the Department of Western Economic Diversification;
- (b) the Atlantic Canada Opportunities Agency;
- (c) the Canadian Northern Economic Development Agency;
- (d) the Economic Development Agency of Canada for the Regions of Quebec;
- (e) the Federal Economic Development Agency for Southern Ontario; and
- (f) the Federal Economic Development Initiative for Northern Ontario.

Payments — requisition of Minister of Health

13 (1) Subject to subsection (2), there may be paid out of the Consolidated Revenue Fund for the fiscal year ending on March 31, 2021, on the requisition of the Minister of Health, all money required to do anything in relation to the initiatives specified in the schedule.

Limit

(2) The total of all payments made under subsection (1), in respect of an initiative specified in column 1 of the schedule, must not exceed the limit specified for that initiative in column 2 of the schedule.

PARTIE 6

Paiements

Paiement — ministre du Développement économique et des Langues officielles

12 (1) À la demande du ministre du Développement économique et des Langues officielles, peut être payée sur le Trésor, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2021, aux agences de développement régional pour le Fonds d'aide et de relance régionale une somme n'excédant pas deux cent six millions sept cent mille dollars.

Définition de *agences de développement régional*

(2) Pour l'application du paragraphe (1), *agences de développement régional* s'entend :

- a) du ministère de la Diversification de l'économie de l'Ouest canadien;
- b) de l'Agence de promotion économique du Canada atlantique;
- c) de l'Agence canadienne de développement économique du Nord;
- d) de l'Agence de développement économique du Canada pour les régions du Québec;
- e) de l'Agence fédérale de développement économique pour le Sud de l'Ontario;
- f) de l'Initiative fédérale de développement économique dans le Nord de l'Ontario.

Paiement — ministre de la Santé

13 (1) Sous réserve du paragraphe (2), à la demande du ministre de la Santé, peuvent être payées sur le Trésor, pour l'exercice se terminant le 31 mars 2021, les sommes qui sont nécessaires pour faire toute chose relativement aux initiatives énumérées à l'annexe.

Plafond

(2) Le total des sommes payées au titre du paragraphe (1), relativement à une initiative énumérée à la colonne 1 de l'annexe, ne peut dépasser le plafond figurant dans la colonne 2 à cette annexe en regard de cette initiative.

Payment — requisition of Minister of Employment and Social Development

14 (1) There may be paid out of the Consolidated Revenue Fund until March 31, 2021, on the requisition of the Minister of Employment and Social Development, a sum not exceeding \$500,000,000 for the purpose of making income support payments under section 4 of the *Canada Emergency Response Benefit Act*.

For greater certainty

(2) For greater certainty, the payments that may be made out of the Consolidated Revenue Fund under subsection (1) must not include the costs of administering or enforcing the *Canada Emergency Response Benefit Act*.

PART 7

2017, c. 20, s. 103.

Borrowing Authority Act

Amendments to the Act

15 [Amendments]

16 [Amendments]

17 [Amendments]

18 [Amendments]

R.S., c. F-11.

Related Amendment to the Financial Administration Act

19 [Amendments]

Paiement — ministre de l'Emploi et du Développement social

14 (1) À la demande du ministre de l'Emploi et du Développement social, peut être payée sur le Trésor, jusqu'au 31 mars 2021, pour faire les versements de l'allocation de soutien du revenu prévus à l'article 4 de la *Loi sur la prestation canadienne d'urgence* une somme n'excédant pas cinq cents millions de dollars.

Précision

(2) Il est entendu que les paiements qui peuvent être faits sur le Trésor au titre du paragraphe (1) ne peuvent servir à défrayer les coûts relatifs à l'exécution et au contrôle d'application de la *Loi sur la prestation canadienne d'urgence*.

PARTIE 7

2017, ch. 20, art. 103.

Loi autorisant certains emprunts

Modification de la loi

15 [Modifications]

16 [Modifications]

17 [Modifications]

18 [Modifications]

L.R., ch. F-11.

Modification connexe à la Loi sur la gestion des finances publiques

19 [Modifications]

SCHEDULE

(Section 13)

Payment Limits

	Column 1	Column 2
Item	Initiatives	Limits (\$ millions) (cash basis)
1	Mental health and substance use in the context of COVID-19	64.4
2	Investments in long-term care	505.7
3	Supporting innovative approaches to COVID-19 testing	45
4	Virtual care and mental health tools for Canadians	68.6
5	Medical research, countermeasures, vaccine funding and development, border and travel measures and isolation sites	217.6

ANNEXE

(article 13)

Plafond pour les sommes payées

Colonne 1		Colonne 2
Article	Initiative	Plafond (en millions de dollars) (selon la comptabilité de caisse)
1	Santé mentale et consommation de substances dans le contexte de la COVID-19	64,4
2	Investissements dans les soins de longue durée	505,7
3	Soutien aux approches novatrices de dépistage de la COVID-19	45
4	Outils de soins et de santé mentale virtuels pour les Canadiens	68,6
5	Recherche médicale, contre-mesures, financement et développement de vaccins, mesures relatives aux voyages et aux frontières et centres d'isolement	217,6